EFIANT

INSTRUCTIONS FOR INSTALLATION OF LOCKSETS

INSTRUCTIONS POUR LA POSE D'ENSEMBLES DE SERRURE

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN DE LOS JUEGOS DE CERRADURA

TOLL FREE HELP LINE LIGNE D'AIDE SANS FRAIS LINEA TELEFÓNICA GRATUITO DE AYUDA

1, 877, 663, LOCK

TOOLS NEEDED FOR NEW INSTALLATION:

 Hammer
 Phillips Screwdriver
 1" & 1/8" Drill Bits • 2-1/8" Hole Roring Rit

 Pencil
 Chisel
 Tape M Power Drill
 2" 6d Common Nail

OUTILS NÉCESSAIRES POUR UNE NOUVELLE INSTALLATION

 Crayon
 Marteau
 Ciseau à bois
 Tournevis Phillips Mèche de 54mm(2-1/8") pour perceuse

 Mèches de 25mm(1") Perceuse électrique et de 3mm(1/8") • Clou ordinaire (6d) de 50mm(2")

HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA UNA INSTALACIÓN NUEVA

• Lápiz • Cincell • Metro

 Martillo
 Destornillador Phillips
 Brocas taladradoras de Broca taladradora de orificios de 54mm(2-1/8")

• Taladro mecánico

25mm?(1") y 3mm(1/8") • Clavo 6d común de 50mm(2")

Installation illustrations are shown with ENTRY models. Procedure is identical for Entry, Privacy, and Passage Models in any knob/lever design.

Les instructions de pose sont données pour les modèles d'ENTRÉE. La procédure est identique pour les modèles d'Entrée, d'accès Privé, et de Possage, avec n'importe quel type de bouton ou de bec. Las instruciones para la instalación se encuentran indicadas en los modelos de ENTRADA. El procedimiento es idéntico para los modelos de Entrada, Privacidad y Pasaje en cualquier diseño de prizaporte/manirela.

• Mètre

MAK DOOR

Mark door edge approximately 36 (914mm) from floor fold the template along fold line. Place center of template on marked position. Determine thickness of door, a). Using template as a guide, mark the door face with the appropriate location for a 2-1/8" (54mm) fold. This will be the latch hole. b). Using template as a guide, mark the door face with the appropriate location for a 2-1/8" (54mm) hole. This will be the cylinder hole. This works is adjustable for either 2-3/8" or 2-3/4" (50mm or 70mm) backset. Note: This lockset is factory preset at 2-3/8" (50mm) backset.

MARQUEL LAP PORTE

Morquer le bord de la porte à enviran 914mm(55) ou dessus du plancher. Pier le geborit le long de la lipse de plance plancer le centre du geborit en propriet un propriet and la large plancer de la porte. a) A l'acide du geborit, morque sur le bord de la porte emplecement du not use de Samm (7) de desiniers. Ce cell formers le trou de geborit en un propriet l'appropriet l'app

MARQUE LA PUESTA.

Marque el borde de la puerta a aproximadamente 914mm(56°) del piso. Doble el modelo a lo largo de la linea para doblar. Coloque el centro del modelo sobre la posición marcada. Determine el espesor de la puerta. a) Utilizando el modelo como guía, marque el borde de la puerta con lugar para un onificio de 25mm(17) de dedimetro. Este será el orificio para el pestão. b) Utilizando el modelo como guía, marque la cara de la puerta con suforier legar para un onificio de 54mm(17-18)". Este será el orificio para el el orificio para el pestão. b) Utilizando el modelo como guía, marque la cara de la puerta con suforier legar para un onificio de 54mm(17-18)". Este será el orificio para el elindino di piego de cercadura se ajusta a una distancia de 50mm (2-3/8°).

Tomm(2-3/8° o 2-3/4°) desde el centro del cilindro hasta el borde de la puerta. Nota: Este juego de cercaduras ha sido preestablecido en la fábrica a una distancia de 50mm(2-3/8°).



DRIL HOLES

DRIL 1/3 (Sham) point holes as marked in step 41 for both the 2-1/8 (Shamm) and 1'(25mm) holes, a) DRIL 2-1/8 (Shamm) hole through the door face. It is recommended the hole be drilled from both sides to minimize splitting, b) Before drilling the 1'(25mm) hole in the door edge, mark the center for the strike plate hole in the door jamb by dosing the door and pressing a 2'(51mm) 65 common rual from inside the 2-1/8 (54mm) hole through the pilot hole until the rual makes an indentation on the door jamb. c) Open the door and drill 1'(25mm) hole in the center of the door edge thru to the 2-1/8 (54mm) hole. 4) Next, drill 1'(25mm) hole in door jamb, at nall mark in (b) above, a minimum of 1'(25mm) for Sprike.

PERCER LEST TROUS

PRECÉ LIS TROUS

Prece des anota-trous de Jamm (1/8") pour les deux trous de 54mm(2-1/8") et de 25mm (1"), comme indiqué ou paragraphe *1. a) Precer un trou de 54mm (2-1/8") à travers la face de la porte. Il est recommandé de percer le trou de 25mm (1") dons l'épasseur de la porte, moragres sur le chambrande de lois b). Avont de precer le trou de 25mm (1") dons l'épasseur de la porte, moragres sur le chambrande de loi porte le centre du trou de la plaque des globe, cammes sur la: finenze la porte de centre de 54mm (2-1/8") passeur und ou ordinaire (60) de 51mm (2") de la fonde trout et appear de un part de un de precer le trou de 25mm (1") au centre du bord de la porte, jusqu'ou trou de 54mm (2-1/8"). A) Precer enssitue un trou pour la globe de 25mm (2") de 30mm (2") de 30mm

ensulte un trou pour lo gódice de 25mm(1") de diamètre sur une profundeur minimale de 25mm(1") dans e crommorume, a restrona inarque pour a contracte. Para l'ALDARO GUBIFICOS
Taladér orificios guís de 5mm(1/8") según se indica en el paso NO1 para los orificios de 54mm(2-1/8") y 25mm(1"), a) Talader orificio de 25mm(1") en el borde de la puerta. Se
recomienda que el orificio se taladerádo desde ambos lados para minimizar las sigulacus. B) hactas de talader a fortificio de 25mm(1") en el borde de la puerta, marque el certos para el orificio de 1 minima de la puerta de la certadura en la jamba de la puerta, carrando la puerta y empigando un clavo 6D comón de 51mm(1") desde el interior del orificio de 54mm(2-1/8") a transe del judica del del puerta, carrando la puerta y talader un orificio de 25mm(1") en el certor de de de a puerta a transe. (21 minima del 32 minima del 32 minima de la puerta donde aparece la marca del davo realizada en el punto (b) de arriba, a un mínimo de 25mm(1") para la parte hembra de la certadura.

This step is for interchangeable latches with face plate converts to either radius or drive—in. Our latches come with interchangeable faceplate allowing conversion from a radius shape to a drive—in configuration with no faceplate, so it will fit most doors. Look first at your door to determine which configuration will work best in your application and make the suitable change according to the instructions below, if needed.

Cettle étage est pour les faquets inter changeables over une plaque qui se convertit soit à rayon ou mobille. Nos foquets sont fournis over des plaques interchangeables over to plaque des points, qu'il sojesses d'un revrou ornout ou encourtif sonts plaque. Prenet le le lamps de bien infentifier le type de configuration applicable over porte et selon le cas, foites les glustements indexessines en promont soin de bien suivre les

Step asso es para las ceraduras intercambiables con planos redondo o de empuje con convertidores de placa frontal. Nuestros pestillos vienen con chapa intercambiar para convertir de forma radio o a configuración de pasador de hincar sin chapa, pera que caben casi todas puertas. Primero examine su puerta para determinar cual configuración es mejor para usted, y haga los cambios para convertir las chapas describido abajo si

CONVERTING TO DRIVE-IN CONFIGURATION: a.) Detach face plate and base plate with a flat head screw driver. Remove both from the latch. b.) Using the two halves of the drive-in sleeve, align each to fit the slots onto the latch. Piess the sleeves allowing them to swap into the square notices on the sides of the latch.

CONVERTIRE CONDUCTION CONFIGURATION: a.) Enliever ensistle is deva ploques to loqued a l'icide d'un tournevis à tôte plots. b.) Prenze les deux moidées du verrou encostré et oligner les ouvez les encoches sur les loques, d'apouyer femmement de foton à les engoger dont les encoches sur les coldes du loques.

EL CONVERTIR CONDUCTION A LA CONFIGURATION 2, joint le chapp si d'abaye base con destomillador. Quite ambos chapas del pestillo. b.) Usando los dos medios del collarin de hincar, ponga en lines cada de las chapas para que caben las sanuras en el pestillo. Aprete los collarins de hincar para que pueden ser colocados juntos en los puntos cuadrados en los lados del pestillo.















INSTALL LATCH

a) Install latch with desired faceplate configuration in the hole keeping latch parallel to the door face. Mark outline and remove latch. b) Chisel 1/8" (Smm) deep or until latch face is flush with door edge (only if needed) c.) Install the latch so it will side and lock when the door is in the dosed position. Install screws into the holes on the faceplate if using adults beeplate. 4)
On direct latch only using a wood block between the latch and the hammer, keep latch vertical and lightly hammer the latch in place.

PORTAL EARLY.



POSER LE PENE

A) Installer le bapet et la plaque dans le truu en maintenant le loquet parafélé à la parai de la porte. Toccer le contour et retirer le loquet. B) À l'aide d'un ciseau à baix, ciseler à 3 am (1/87) de profond ou jusqu'à ce que la foçade du loquet soit encastrée dans la chambronle (si inécessiaire). c) Posser le pêne de foçan à ce qu'il gisse et vernuaille inraque le parte est en popoinn fermes. C i vous utilises une plaque mode, insérer les vis dans les trous de la plaque. d) Pour le loquet encatré (sons plaque), installez un bloc de bois sur le loquet, et dout en maintenant le loquet en position verticale, frappez légérement over un monteou sur le bloc de bois din de mettre le loquet en plaque), installez un bloc de bois sur le loquet, et tout en maintenant le loquet en placer. INSTALE EL PESTILLO

INSTALE EL PESTILLO

a) Instale el pestillo nel orificio con la configuración de la chapa deseado, manteriendo el pestillo paralelo con la cara de la puerta. Marque el borde y quite el pestillo, b) Cincele 1/8"
(Simm) de profundidad hasta que la cara del pestillo se encuentre ai ras del borde de la puerta (solamente si necessario), c) instale el pestillo para que la traba se desice y trabe cuando la puerta se excuente en la posición "cratad". Instale le homilios dentro los aggieres en la chapa solamente i estas usando chapa radio. d) Solamente con pasador de hincar, usando un bloque de madera entre el pestillo y el martillo, mantenga el pestillo vertical y suavemente martille el pestillo en posición.



INSTALL STRIKE
Check center of strike hole for alignment with latch hole on the door to ensure free movement of the latch bolt. a.) Mark outline of strike plate centered over strike hole. b.) Remostrike plate and chisel //15*(2mm) deep or until strike plate face is flush with the jamb. c.) Align the strike plate and install flush. Insert and tighten two screws.

POSER IA CACKE

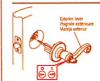
OFFICE (INSERT) A CACKE

**OFFICE

POSE AL CICHE
Withfire le centroge du trou de la glothe par rapport au trou du pâne sur la porte, ofin d'assurer le lâtre mouvement du pâne. a) Trocer le pourtour de la plaque de gôche centré sur son trou. b) Retirer la plaque de gôche centre cur ciseau à boix, en retirer Zamn(1/16") ou jusqu'à ce que la face de la gôche vienne à fleur du chambranle. c) Aligner la plaque de gôche e la metire en place à fleur. Mettre deux sis en place et les serres.

INSTALE LA PARTE HEMBRA DE LA CERRADURE.

Assignizes de que el centro del orificio de la parte hembra de la cerradura esté àlineado con el orificio del pestillo que está en la puerta para permitir el moximiento libre del pestillo de la cerradura. a.) Marque el controm de la lámina de la parte hembra de la cerradura y cincele Zamn(1/16") de profundidad o hasta que la cara de la lámina de la parte hembra de la cerradura y cincele Zamn(1/16") de profundidad o hasta que la cara de la lámina de la parte hembra de la cerradura se encuentre al ras de la jamba. c) Alifie la lámina de la parte hembra de la cerradura e instale ai fras. Coloque y ajuste dos tomillos.



5

INSTAIL EXTENDED LIVER

A) Pross exterior exterior surface of the door making certain the stems are positioned horizontally so they go through holes in the latch case. Note: the exterior lever has no visible screws. If the door look has a key hole, b.) For leverset, make sure that the key hole is in a horizontal position and the "key teeth" are lading the lever.

POSSE IE OU LE BEE EXTERSIVE

a) Prosse le ou le hee extériour vin op not be extérieure de la pouts, en s'assuront que les tiges soient en position horizontale drin de s'enopoge dons les trous du boibir de semure. Notes que le bec extériour vin op not de visibilisme, Pour le servare ence un trou de clé, b.) Pour servares de manette, assurer le trous de clé ette dans le position horizontal et la "dent de clé" sont révetement o la manette.

INSTAIR EL MANIVELA EXTERSIOR

a) Empire el manivela exterior contra la superficie exterior de la pourta assegurindose de que las barras se encuentren ubicadas de forma horizontal para que pasen a través de los orificios en la unidad del pestillo Note: el manivela exterior no siben trous rivibles. Si la ceredura tiene un orificio para llave, b.) Para ceraduras con maniflas, asegurar que el orificio de lawe esta en la posición horizontal y que los "Giertes de lawe" estan opuesto a la manifla.

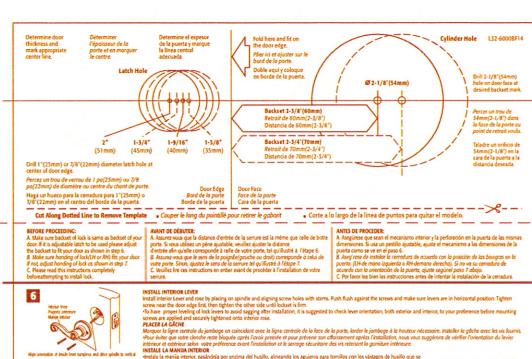


On last east on a processor.

SPECIAL NOTE FOR PRIVACY FUNCTION (BED & BATH) LOCK:
No key required—for accidental locking from inside, insert a coin or a flat piece of metal in slot in outside lever and turn to release lock.(burn clockwise to release lever)
NOTE SPECIALE FOUR LES SERBURES DINTIMITE (CHAMBRE ET SALLE DE BAN):
Accume cife require—on or so de remondinge accidental for Infortience; indevent une piece de monnoire ou un bout de métal plat dons la fente du levier activiour et tournez pour libérar la serrure (flournez dons le serie des signifies d'une montre pour libérar le levier)

Laboration (flournez dons le serie des signifies d'une montre pour libérar le levier) MOIA SEPERAL PARA CERMOURAS DE BAND.

No necesta l'ave - para encernada accidentales del interior, introducir una moneda o algo de metal plano (como un cuchillo), en la ranura del manilla exterior y dar vuelta para libre la cerradura. (Dar vuelta en sentido de agujas del reloj para manillas)





Aligner et orientation de l'intérieur de borre des pièces de tourne et plater l'arbre en reticale

Alince la unientación del interior de la palanca de la pieza de vuelta y del haso de impulsión a vertical

INSTALE LA MANUA INTERIOR

-Instale la manija interior, pasindola por enrima del husillo, alineando los aguieros para tomillos con los vistagos de husillo que se
introdujerno del con Jaco Digina hasta que se asiente bien sobre la superfice de la puerta. Nels los tomillos, asegurando que estén en posición horitontal las manijas tipo
palanza. Agriete primero el tornillo más cerca del borde de la puerta, luego apriete el otro ludo hasta que esté firmemente puesta la cerradura. Para tener un apropiado
funcionamiento de las manijas de la cerradura y evitar que éstas queden flojas, se sugiere checar la orientación de las manijas (Interior y Exterior) antes de colocar y apretar los
tomillos en el drapeton.



DETERMINE HANDING OF YOUR DOOR Stand at exterior side and face to your do A. Your door is a left hand door if hinges a Stand at extenor side and tace to your door.

A Your door is a left hand door if hinges are installed at your left hand.

B. Your door is a right hand door if hinges are installed at your right hand.

DÉTERMINEZ LE CÔTÉ D'OUVERTURE DE VOTRE PORTE

DETERMINE LE COS DE INCHENTE DE VOTRE PORTE.

Tiente-vous sur la Cest des atténues no issonal face à la porte.

A. Si les dominères son seri atsallées à quastie, vous devers prendre la poignée avec la main gauche.

S. Si les dominères son seri atsallées à doute, vous devers prendre la aignée avec la main droite.

DETERMINE LA ORIENTACION DE SU PUERTA.

Plètese al entroit, minando hacia poverta.

A. La poutet ae de main quijent du la bavagras estáin installadas por el lado inquierdo.

B. La poutet ae de main devendra il la la bagras estáin installadas por el lado derecho.

How to change lever handing: Comment changer la barre de poignée: Cômo cambiar la palanca manejadora:

Como cambiar la patanca manejadora: A Insert key to uniodo outside lever. Kotate key to horizontal position and withdraw. A Inserta lo de pour ouvini e levier entérieur. Toumez lo dé jusqu à la position horizontale et la retirez. A Inserta la libre para liberar el bloque de la palanca esterior. Rote la libre a la posición horizontal y saquelo.



C if offinder is also removed from spindle, please insert it back into the spindle to the end to be secure in place. C. Si le offinder set foplement enlief de Taze, veuillez Tisséers de nouveau dans Taze à l'astrémité pour être bloqué en place. C. Si et disn'au también esta quitado del huso, fevro de l'insertation neueamente dentre el haco al extremo para

insertario nuevamente dentro e que sea asegurado en su lugar.



B. Insert pick-up pin into knob catch hole on the outside rose and pull outside lever off spindle. Repeat the same on the inside to remove inside lever. (noting pick-up pin may need to be removed from knob catch hole as you yoll lever off } B. Instrets to goughle de remossage offens let row de ordered de bottom sur low one d'extituer at retirez à l'extituer le levier d'one. Répétez la même sur l'intérieur pour enlever le levier intérieur, incter la goupille de romassage peut dévoir fere enlevé du tout de crothet de bouton pendont que vous retirez le levier.

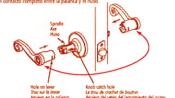
B. Instret el allière de recogida en el aguiero del rethn del pomo en el adomn exterior y quite la palanca del huso. Repta to mismo en el intérior para qu'alta à planca intérior. (Gese ucerta que puedes en encessina que el alliére de recogida brene que ser sacado del agujero del netle del lamzamiento del pomo cuando estas qu'atando la palanca.)



D. Swap levers. Insert lever over to spindle, align punched hole on the lever shank with knob catch hole on the rose and press until secure and full engagement between lever and spindle is reached.

D. Chongement of keivers. Inferier to levier sur face, cligner le trou perfore sur lo jambe de levier or vec. le trou de crochet de bouton sur la rose et la pression jusqu'à l'enclenchement bloqué et plein entre le levier et l'ace est ottenite.

D. Internambiando las palancas. Inserte la palanca encima del huos, alinee el aggiero perfondo en la cata de la palanca con el algorie de l'ente di el pono en el adorno, y presione hasta que se asegure y se alcance el contacto completo entre la palanca y el huso.



TUBULAR LOCK UNIVERSAL BACKSET LATCHBOLT

PÊNE DE SERRURE TUBULAIRE À RETRAIT UNIVERSEL

CERRADURA CON PESTILLO CON TRABA TUBULAR CON DISTANCIA UNIVERSAL



FACTORY PRESET 2-3/8"(60mm) BACKSET.

FACTOM PRESET1-3/a" (50mm) BACKSET. Latthbolk is preset at factory for 2-7/a" (50mm). CAUTION: Be sure the latch Cam Driver is upright before making any backset adjustment. RETIANT DE 60mm(2-3/a") PRE-BECLE EN USING. Le vernou de loseraure est pré-téglé en usine de 60mm(2-3/a") ATENTION: Sessore que le come d'entrollement du vernou est en position verticole ovant tout réglége du retroit. AUSIER à 80mm(2-3/a") DE INSTANCA PRESTABLECION POR LANABRICA. La ceradura con pestilo ha sido prestablecida por la lábrica a 60mm(2-3/a"). PRECAUCION: Asugüese de que el implusor de leva del pestilo se encuentre subido antes de realizar cualquier ajuste de la distancia.

THIS STEP IS FOR AN ADJUSTABLE LATCH ONLY. (NOT APPLICABLE TO 7/8"(22mm) FIXED 2-3/8" (60mm) BACKSET ORIVE IN LATCH FOR MOBILE HOME PRIVACY AND PASSAGE LOCKSET). (THIS BACKSET ADJUSTMENT INSTRUCTION APPLIES ONLY WHEN ADJUSTMENT IS

NECLESIANT)
CETTÉ ÉTAP EST RÉSERVÉE AUX VERROUS RÉCLABLES SEULEMENT. (NE S'APPUQUE PAS AUX VERROUS MOBILES À ENTRÉE À 7/8°
PO(ZHIM) FIXE 3-1/8° PO(SHOMIN) POUR LES SERRURES DE MISSIGE ET DE SÍBERT DES MAISONS MOBILES, (CES INSTRUCTIONS SUR LE RÉCLAGE DU PETATUN ÉS S'APPULIQUENT QUE LORS COUTUR NÉCLACE ET MÉCESSAIRE).

ESTE PASO ES SÓLO PARA CERRADURA AUSTRBLE, (NO SE APLICA A CERRADURAS PARA PRINACIDAD Y PASO DE EMPUJE DE CONTRACHAM RUA DE 17º (22mm) A 3-3/8º (30mm) PARA HOCARES MÓNL) (ESTAS INSTRUCCIONES DE AUSTE DE LA DISTRUCIA SON PERINBENTES SUAMENTE CUANDO SEA INCESSADA REALIZA AUSTES).





CONVERTING 2-3/8" to 2-3/4"(60mm to 70mm) BACKSET.

Pull the rear part of the lachbolt all the way back untithe indicator is completely shown 2-3/4" (70mm).

CONVERSION DU RETRAIT de 60mm à 70mm (2-3/8" à 2-3/4").

Tirer la partie arrière, du verrou complétement en arrière, jusqu'à ce que l'indicateur apparaisse complétement 70mm(2-3/4*). MODO DE CONVERTIR DE Bomm(2-3/8") A 70mm(2-3/4") DE DISTANCIA. Jale la parte de atris del cerrojo hasta que el indicador se encuentre completamente a la vista, indicando 70mm (2-3/4").

CONVERTING 2-3/4" to 2-3/8"(70mm to 60mm) BACKSET.

Push the rear part of the latch towards latch front until theindicator is completely shown 2 3/8"(60mm).

CONVERSION DU RETRAIT de l'Omm à 60mm(2-3/4" à 2-3/8"). Pousser la partie arrière du verrou vers l'avant de celui-ai, jusqu'à ce que l'indicateur apparaisse complétement 60mm(2-3/8").

MODO DE COMERTIR DE TOmm(2-3/4") a 60mm(2-3/8") DE DISTANCIA. Empuje la parte de atràs del pessilo hacia el frente del mismo hasta que el indicador se encuentre completamente a la vista, indicando 60mm(2-3/8").

The following care instructions should be observed to insure a long lasting finish: 1. Remove locks, or do not install locks, prior to painting door. 2. Clean only with mild soap and a soft cloth; avoid abrasives (such as steridentness) degressers or lacquer thinners, and sharp objects.

Pour conserver le fini de vas serruns, suivre les directives suivantes: 1. Avant de peindre vatre porte, enlevez les laquets ou évitez de les installes. 2. Nettyez vatre laquet à l'aide d'un chillion et d'un sovan doux (non abrasil ou comssi). A prossire : l'utilization d'objets pointes, de laquest pour assigner votre servare. Las siguientes instrucciones de cuidado deben ser cumplidos para permitir que el acabado de sus cerraduras duren mas tiempor. 1. Quite la cerradura, per no instalar la cerradura antes de pintar la puerta. 2. L'impiar solamente con jabon y tela muy suaves, evitar altrasives (como estropajo de acero o loción limpiadoras) antigrasas, y objectos afilados.



Left hand door Poignée pour la main gauche Puerta de mano izquierda

R Exterior Hinges Extérieur Exterior Bisagras

Right hand door Poignée pour la main droite Puerta de mano derecha

Charnières

DETERMINE HANDING OF YOUR DOOR

Stand at exterior side and face to your door.

A. Your door is a left hand door if hinges are installed at your left hand.

B. Your door is a right hand door if hinges are installed at your right hand.

DÉTERMINEZ LE CÔTÉ D'OUVERTURE DE VOTRE PORTE

Tenez-vous sur le côté extérieur, en faisant face à la porte.

A. Si les chamières sont installées à gaushe, vous devrez prendre la poignée avec la main gauche.

B. Si les chamières sont installées à droite, vous devrez prendre la oignée avec la main droite.

DETERMINE LA ORIENTACION DE SU PUERTA

Párese al exterior, mirando hacia la puerta.

A. La puerta es de mano izquierda si las bisagras están instaladas por el lado izquierdo.

B. La puerta es de mano derecha si las bisagras están instaladas por el lado derecho.

How to change lever handing: Comment changer la barre de poignée: Cómo cambiar la palanca manejadora:

A. Insert key to unlock outside lever. Rotate key to horizontal position and withdraw.

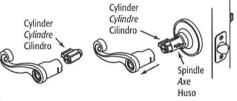
A. Inserez la clé pour ouvrir le levier extérieur. Tournez la clé jusqu à la position horizontale et la retirez.

A. Inserte la llave para liberar el bloque de la palanca exterior. Rote la llave a la posición horizontal y saquelo.

C. If cylinder is also removed from spindle, please insert it back into the spindle to the end to be secure in place.

C. Si le cylindre est également enlevé de l'axe, veuillez l'insérer de nouveau dans l'axe à l'extrémité pour être bloqué en place.

C. Si el cilindro también esta quitado del huso, favor de insertarlo nuevamente dentro el huso al extremo para que sea asegurado en su lugar.



L00-0000B014

B. Insert pick-up pin into knob catch hole on the outside rose and pull outside lever off spindle. Repeat the same on the inside to remove inside lever.

(noting pick-up pin may need to be removed from knob catch hole as you pull lever off)

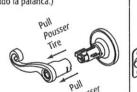
B. Insérez la goupille de ramassage dans le trou de crochet de bouton sur la rose d'extérieur et retirez à l'extérieur le levier d'axe. Répétez la même sur l'intérieur pour enlever le levier intérieur. (noter la goupille de ramassage peut devoir être enlevé du trou de crochet de bouton pendant que vous retirez le levier)

B. Inserte el alfiler de recogida en el agujero del retén del pomo en el adorno exterior y quite la palanca del huso. Repita lo mismo en el interior para quitar la palanca interior. (dese cuenta que puede ser necesario que el alfiler de recogida tiene que ser sacado del agujero del retén

del lanzamiento del pomo cuando estas quitando la palanca.)

Knob catch hole Le trou de crochet de bouton Agujero del retén del lanzamiento del pomo

Pick-up pin La goupille de ramassage Alfiler de recogida



D. Swap levers. Insert lever over to spindle, align punched hole on the lever shank with knob catch hole on the rose and press until secure and full engagement between lever and spindle is reached.

D. Changement du leviers. Insérez le levier sur l'axe, alignez le trou perforé sur la jambe de levier avec le trou de crochet de bouton sur la rose et la pression jusqu'à l'enclenchement bloqué et plein entre le levier et l'axe est atteinte,

Spindle

Axe

D. Intercambiando las palancas. Inserte la palanca encima del huso, alinee el aguiero perforado en la caña de la palanca con el agujero del retén del pomo en el adorno, y presione hasta que se asegure y se alcance el contacto completo entre la palanca y el huso.



Knob catch hole Le trou de crochet de bouton Agujero del retén del lanzamiento del pomo

